

## EL MUYSO (film) - SINOPSIS

### ESPAÑOL

**EL MUYSO** es un corto documental sobre la situación ambiental del Lago de Tota y la leyenda del dragón-serpiente de los indígenas Muiscas. ¿Cómo están conectadas estas historias? ¿Qué es el Muysó?

--

EL MUYSO es un corto documental basado en una leyenda ancestral Muisca de una criatura tipo serpiente-dragón que según los Muiscas vive en el Lago de Tota (Boyacá, Colombia). Sin embargo, la serpiente fue convertida por los españoles en una figura monstruosa y diabólica; que como metáfora se manifiesta hoy en día como amenazas ambientales al lago mientras que, al mismo tiempo guarda la memoria de la sabiduría natural prehispánica.

La leyenda dice que los Dioses surgieron de un lago y vinieron a educar a los Muiscas que vivían en sus alrededores hace unos 3.000 años. Hoy en día, debido a la industria y las malas prácticas, el Lago de Tota está amenazado por nutrientes, químicos y disminución de la salud ambiental. La contaminación es causada principalmente por la agricultura extensiva de cebolla, el cultivo de trucha y el agua residual, que unidos impactan el ecosistema de diversas maneras, mientras que ciudades como la cercana Sogamoso dependen del lago para su supervivencia. ¿Cuál es la leyenda de EL MUYSO?... Esta historia nos lleva de regreso a la invasión española y las historias de la gente local de Boyacá que vive alrededor del lago hoy, para desbloquear el misterio de la leyenda serpiente-dragón y así, servir una vez más como símbolo de educación ambiental y vínculo natural con el pasado, para los niños del futuro.

### ENGLISH

**EL MUYSO** is a short documentary about the environmental situation of Lake Tota and the legend of the serpent-dragon of the indigenous Muiscas. How are these stories connected? What is the Muysó?

--

EL MUYSO is a short documentary based on an ancestral Muisca legend of a serpent-dragon type of creature that according to the Muiscas lives in Lake Tota (Boyacá, Colombia). However, the serpent was converted by the Spaniards into a devil monstrous figure; which as a metaphor manifests itself today as environmental threats to the lake while simultaneously guarding the memory of the pre- hispanic natural wisdom.

The legend says that the Gods appeared out of a lake and came to educate the Muiscas that lived in its surroundings circa 3.000 years ago. Today, due to industry and bad practices Lake Tota is threatened by nutrients, chemicals and decrease of environment health. Contamination is mainly caused by extensive onion agriculture, trout farming and sewage water that impacts the ecosystem in different ways, while cities like the nearby Sogamoso depend on the lake for its survival. What is the legend of EL MUYSO?... The story takes us back to the Spanish invasion and the stories of the local people of Boyacá who live around the lake today, to unlock the mystery of the serpent-dragon legend for it to once again serve as a symbol of environmental education and as a natural link to the past, for the children of the future.

---

Web film: <http://muyso.abctota.org/video>

Contactos:

- Director: Dawood Neusser – [dawoodneusser@gmail.com](mailto:dawoodneusser@gmail.com)
- Productor: Felipe A. Velasco (Fundación Montecito) – [montecitocolombia@gmail.com](mailto:montecitocolombia@gmail.com)



El Muysó – Colombia, 2017